FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

105

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CAN

Province: Ontario — District No. 105 Ville d'Ottawa — S. District No. 6 — Enumeration District / District du recenseur No. 45 — in / dans Quartier By (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par J. Nap. Coté — Enumerator. / Recenseur.

Page 10

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS D'APRÈS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RESIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, METIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.						INSURANCE HELD AT DATE. / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE.			EDUCATION. / INSTRUCTION		ORIGIN OR RACE. / LIEU DE NAISSANCE OU RACE					
Dwelling House. / Maison habitée	Family. / Famille	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'établissement.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Enter on conjoint lines, on consecutive pages, if in township or parish, street and house number if in city, town or village. If other description, use it.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse; cité, ville ou village. Noms de rue et numéro de la maison, pour le cas où il s'agit d'une cité, d'une ville ou d'un village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. / Pays ou lieu de naissance.	Year of immigration to Canada. / Année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization. (If formerly a subject.) / Année de la naturalisation. (Si autrefois sujet.)	Racial or tribal origin. / Origine ou tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation, or trade, if any. / Emploi supplémentaire, autre que celui ci-dessus, ou métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Name and nature of industry, business, trade or profession. / Nom et nature de l'industrie, du commerce, du métier ou de la profession.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Semaines employées en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation. If any. / Semaines employées en 1910 à un autre emploi. S'il y en a.	Hours per week (on the average) during which employed. / Heures par semaine (en moyenne) employé.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Total des gains en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade. If any. / Total des gains en 1910 provenant d'un autre emploi que l'emploi principal ou le métier. S'il y en a.	Time of marriage (for those married during the year). / Date du mariage (pour ceux mariés pendant l'année).	Upon Life. / Sur la vie.	Against accidents or sickness. / Contre accidents ou maladie.	Amount of insurance. / Montant de l'assurance.	Number of years at school in 1910. / Nombre d'années à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Racial or tribal origin. / Origine ou tribu.	Country of birth of father. / Pays de naissance du père.	Country of birth of mother. / Pays de naissance de la mère.	Mother tongue. / Langue maternelle.	Religion. / Religion.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Brauhon Margaret	40 Bylward	F	fille	C	Fév.	1883	28	Ont			Irlandais	Canadienne Cath.	Rom.	Sans Emploi																					
2		" James	"	M	fils	C	Mai	1836	24	Ont			do	do	do	Messager	3 9 12		ouvr		Gou. Fed.	52		54		800.00				2300.00	150.00	32.02			ouv	ouv	A		
3		" John	"	M	fils	C	Mars	1889	22	Ont			do	do	do	Opt. Transfert	11 6 12		ouv		Cie Transfert	52		60		600.00				1500.00		29.75			ouv	ouv	A		
4		" Helen	"	F	fille	C	Déc.	1895	25	Ont			do	do	do	Stenographe	10 4 12		ouv		Bureau	52		60		600.00									ouv	ouv	A		
5		" Catherine	"	F	fille	C	Sept	1897	19	Ont			do	do	do	Aucune	N G																			ouv	ouv	A		
6		" Michael	"	M	fils	C	Juillet	1893	17	Ont			do	do	do																								
7	78	80 Smith Henri	50 "	M	Chef	M	Juin	1862	48	Qué			do	do	do	Commis voyageur	7 4 12		ouv		Fournitures	50		54		1450.00				1000.00	75.00	1848			ouv	ouv	F	A	
8		" Emmeline	"	F	épouse	M	Juin	1878	32	Qué			Français	do	do	aucune	N G																			ouv	ouv	F		
9		81 Gifford Richard	"	M	Chef	M	Fév.	1834	27	Angleterre	1910		Anglais	do	Anglican	Plâtrier	1 6 12		ouv			52		60		1020.00		40		780.00		208			ouv	ouv	A		
10		" Florence	"	F	épouse	M	Fév.	1889	21	Angleterre	1911		do	do	do	aucune	N G																			ouv	ouv	A		
11		" Albert	"	M	fils	C	Mars	1909	2	Angleterre	1911		do	do	do		N G																						
12		O'Brien Thomas	"	M	pensionnaire	C	Mars	1841	60	Ont			Irlandais	do	Cath. Rom.	Journalier	1 9 00		ouv		Travaux Pcc.	52		54		575.00				580.00		120.00			ouv	ouv	A	E	
13		O'Riley Mme	"	M	do	C	Déc.	1863	47	Qué			do	do	do	Journalier	1 9 00		ouv		Travaux Pcc.	50		54		624.00									ouv	ouv	A	E	
14		Dougherty Andrew	"	M	do	C	Mars	1891	20	Irlande	1906		do	do	do	Journalier	1 9 00		ouv		Travaux Pcc.	50		54		624.00									non	non	A		
15		Ferguson Thomas	"	M	do	C	Sept.	1884	16	Irlande	1910		do	do	do	Conducteur	1 6 07		ouv		Automobile	30				540.00									non	non	A		
16		Morrison Charles	"	M	do	C	Nov.	1870	30	Irlande	1909		do	do	do	Journalier	1 9 10		ouv		Moulin Scie	50		60		450.00									non	non	A		
17		Bailey Steve	"	M	do	C	Juin	1868	42	Irlande	1921		do	do	do	Maçon	1 6 12		ouv		construction	40		48		864.00	45.00								non	non	A		
18		Cassidy Richard	"	M	do	C	Mars	18	24	Angleterre	1910		Anglais	do	do	Cuisinier	2 6 48		ouv		Hotel	52		65		650.00									ouv	ouv	A		
19	71	72 Luzzo Frank	77 Georges	M	Chef	M	Fév.	1873	38	Italie	1898	Naturalisé	Italien	Italien	Cath. Rom.	Journalier	3 9 06		ouv		Rue	52		54		780.00									non	non	Italien		
20		" Philomine	"	F	épouse	M	Août	1884	46	Italie	1898		do	do	do	aucune	N G																			non	non	Italien		
21		Gagliano Antonio	"	M	beau père	M	Nov.	1836	74	Italie	1906		do	do	do	aucune	N G																			non	non	Italien		
22		" Marie	"	F	belle mère	M	Juin	1841	69	Italie	1906		do	do	do	aucune	N G																			non	non	Italien		
23		Mancuso Geminiel	"	M	pensionnaire	V	Mars	1852	59	Italie	1904	1909	do	Lorradien	do	Journalier	3 9 6.5		ouv		Rue	52		54		610.00									ouv	ouv	Italien		
24		Bisanno Pasquale	"	M	do	C	Avril	1885	26	Italie	1910	1911	do	do	do	Journalier	3 9 12		ouv		Théâtre	52		54		648.00									ouv	ouv	Italien		
25		Cappelen Giuseppe	"	M	do	C	Mars	1856	26	Italie	1907		do	Italien	do	Journalier	3 9 6.5		ouv		Rue	52		54		610.00									non	non	Italien		
26		Crivellaro Salvadore	"	M	do	C	Mai	1883	28	Italie	1905		do	do	do	Journalier	3 9 6.5		ouv		Rue	52		54		610.00									ouv	ouv	Italien		
27		" Benedetto	"	M	do	C	Sept	1872	18	Italie	1907		do	do	do	Journalier	3 9 6.5		ouv		Rue	52		54		610.00									non	non	Italien		
28		" Ricarno	"	M	do	C	Août	1875	35	Italie	1905		do	do	do	Journalier	3 9 6.5		ouv		Rue	52		54		610.00									non	non	Italien		
29	72	73 Crack Catherine	56 Bylward	F	Chef	V	Mai	1841	70	Irlande	1851		Irlandais	Canadien	do	Marchand	10 0 06		Propr		Provisions															ouv	ouv	A	E	
30		Cavanagh Anne	"	F	Soeur	V	Avril	1836	75	Irlande	1851		do	do	do	aucune	N G																			ouv	ouv	A	E	
31		Tacce Marie	"	F	pensionnaire	V	Mars	1857	52	U. S. A.	1868		Français	Américain	do	aucune	N G																			ouv	ouv	F	A	
32	73	74 Gelinett Robt. H.	50 York	M	Chef	C	Sept	1867	43	Ont			Irlandais	Canadien	Anglican	Hotelier	2 0 06		ouv		Hotel									3000.00		65.00			ouv	ouv	A		
33		Mme Cracken Robt E.	"	M	beau frère	M	Mars	1856	55	Ont			do	do	Presbytérien	Aucune	N G																			ouv	ouv	A		
34		" Catherine	"	F	Soeur	M	Sept	1858	52	Ont			do	do	Anglican	Aucune	N G																			ouv	ouv	A		
35		Gaetes Theodore C.	"	M	pensionnaire	C	Mai	1862	49	Angleterre	1895		Anglais	do	do	Commis Cer	2 6 12		ouv		Hotel	52		78		780.00									ouv	ouv	A		
36		Jack James	"	M	do	C	Mars	1888	23	U. S. A.	1910		Ecossais	Américain	Méthodiste	Plâtrier	1 6 12		ouv		Travaux Pcc.	46		44		308.88	27.00								ouv	ouv	A		
37		" Alfred	"	M	do	C	Nov.	1889	21	U. S. A.	1910		do	do	do	Plâtrier	1 6 12		ouv		Travaux Pcc.	46		44		308.88	27.00								ouv	ouv	A		
38		Cassidy Martha	"	F	cuisinière	C	Mai	1896	16	Ont			Irlandais	Canadien	Anglican	Aucune	N G																			ouv	ouv	A		
39		Foley Lavinia	"	F	Servante	C	Mars	1890	21	Qué			do	do	Cath. Rom.	Femme de Ch.	2 9 06		ouv		Hotel	52		60		144.00									ouv	ouv	A		
40		Hurley Celina	"	F	Servante	C	Mars	1893	18	Ont			do	do	do	Fille Chambre	3 9 06		ouv		Hotel	52		60		144.00									ouv	ouv	A		
41		Young Maggie	"	F	Servante	C	Nov.	1883	27	Ont			do	do	Cath. Rom.	Fille Cuisine	3 9 06		ouv		Hotel	52		54		216.00									ouv	ouv	A		
42		Ross Rose	"	M	cuisinier	M	Oct.	1845	65	Qué			do	do	Méthodiste	Cook	2 6 48		ouv		Hotel	52		60		192.00				2		12.00			ouv	ouv	A		
43		McEvoy Michael	"	M	pensionnaire	C	Nov.	1884	26	Ont			do	do	Cath. Rom.	Sec. Cst.	2 6 12		ouv		Gou. Fed.	52		48		625.00				1000.00		27.40			ouv	ouv	A		
44		O'Neil James B.	"	M	do	M	Août	1882	28	Ont			do	do	do	Stenographe	3 7 12		ouv		Gou. Fed.	26		48		430.00				1000.00		24.75			ouv	ouv	A		
45		" Annie	"	F	do	M	Fév.	1883	28	Angleterre	1907		Anglais	do	do	aucune	N G																						
46		McArdle James	"	M	do	C	Juin	1882	28	Ont			Irlandais	do	do	Charpentier	1 6 03		ouv		Manufacture	52		54		936.00									ouv	ouv	A		
47		Lee Patrick	"	M	do	V	Mars	1837	74	Irlande	1851		do	do	do	Journalier	1 9 00		ouv		Travaux Pcc.	50		54		585.00									non	non	A		
48		Jones Emily	"	F	do	M	Mai	1847	64	Galles	1870		Gallois	do	Anglican	Ménagère	1 6 03		ouv		Maison Privée	52		54		936.00									ouv	ouv	A		
49		Mercer Frederic	"	M	do	C	Mai	1877	34	Angleterre	1897		Anglais	do	Cath. Rom.	Comptable	3 7 12		ouv		Chemins de fer	52		60		540.00									ouv	ouv	A		
50		Mc Connachy David	"	M	do	C	Mars	1839	72	Irlande	1873		Irlandais	do	do	Aucune	N G																						

Rec. 1912